



www.mitealighting.com
Trgovina Matejić d.o.o.
Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija
tel./fax.: +381 37 44 71 70
e-mail: info@matejic.rs



UPUTSTVO ZA UPOTREBU

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:

Naziv proizvoda: Punjiva lampa M632L,
Radni napon: 210-250V/50-60Hz,
Izvor svetla: 30xLED (180 lumena),
Stepen zaštite: IP 40 ,
Vreme punjenja baterije: 20 ~ 24 sati,
Vreme rada: 3 (jača svetlos) / 6 (slabija svetlost) sati,
Temperatura okoline: 0°C ~ +40°C, Vlažnost okoline: < 95%,
Unutrašnja baterija: Li-ion baterija 3.6V 600 mAh,
Automatsko paljenje i punjenje. Ima zaštitu od preteranog pražnjenja i punjenja baterije.
LED lampica - indikator baterije. Zidni nosač.
Baterija fabrički formirana, lampa spremna za upotrebu!

Radi Vaše bezbednosti, montažu izvršite na osnovu uputstva!!!

VAŽNO UPOZORENJE:

Pre montiranja pažljivo pročitati uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga. Proizvod je potrebno da instalira kvalifikovano lice. Pre instaliranja proveriti glavni dovod struje. Isključiti osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija. Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Uvek proverite da li se odgovarajući tip LED diode koristi i da nije maksimalna dozvoljena jačina LED diode prekoračena, koristite samo LED diode čija je maksimalna snaga navedena na lampi i u uputstvu. Da bi izbegli oštećenje lampe, ne koristiti druge vrste baterija. Nije predviđeno da ovaj proizvod koriste deca, osobe sa umanjanim fizičkim, senzornim ili psihičkim sposobnostima.

Povremeno puniti bateriju kada se uređaj ne koristi više od 3 meseca (ne manje od 20h).

INSTALACIJA:

Prvo izbušite 2 rupe u zidu a potom ubaciti plastične delove (tiplove) u rupe. Ušrafiti nosač lampe. Priključiti na napojni kabl iz kompleta ispravno. Isključite osigurač. Za proces punjenja povezati lampu sa kablom za napajanje. LED lampica će pokazati proces punjenja baterije.

ODRŽAVANJE:

Pre čišćenja isključiti osigurač i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe. Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima.



Ova svetiljka se ne sme na kraju svog upotrebnoг roka odložiti uz normalno smeđe iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na to Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju. Kontaktirajte komunalnu službu ili ovlašćenog dilera radi dobivanja informacija o odlaganju.

Nijedan deo uputstva za korišćenje se ne sme reprodukovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevodeње, adaptiranje ili vršiti transformacija teksta i znakova, bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.
Proizvođač / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja



INSTRUCTIONS FOR USER

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

Model: Rechargeable lamp M632L
Operating voltage: 210-250V/50-60Hz,
Light source: 30xLED (180 lumen),
Level of protection: IP 40
Ambient temperature: 0 ~ +40°C
Duration time: 3 ~ 6h, Charging time: 20 ~ 24 h,
The ambient temperature: 0°C ~ +40°C, Humidity: < 95%,
Built-in battery: Li-ion battery 3.6V 600 mAh,
Material: PP (Polycarbonate),
Automatic ignition and charging. Overdischarge protection and battery charging.
LED - battery indicator, wall mount.
Battery factory-formed, the lamp is ready for use!

For your safety, install according to the instructions!

IMPORTANT WARNING:

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end of installation. Please use proper wire for connection. Always ensure that the correct type of LEDs is used and that the maximum LED rating is not exceeded. Use only LEDs with the maximum capacity which listed on the lamps and in the manual. To avoid damage to the lamp, do not use other types of batteries. It is not intended that this product is used by children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities.

Charge the battery periodically when the unit is not use for over 3 months

INSTALLATION:

Perforate 2 holes on the wall and fix the plastic expansion pieces in. Fix the base of the lamp to the wall with screws. Connect the power properly. Turn on the power. To connect the charging process with a lamp cord. The LED will show the process of charging the battery.

MAINTENANCE:

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals.

Information about protection of environment

This lamp can't be disposed on the end of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejić d.o.o.. All rights reserved.

The manufacturer / distributor no takes responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.



NAVODILA ZA UPORABO

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:

Naziv izdelka: Polnilne svetilka M630L,
Delovna napetost: 210-250V/50-60Hz,
Izvor svetlobe: 30xLED (180 lumna),
Stopnja zaštite: IP 40,
Čas polnjenja baterije: 20 ~ 24 ur, Čas delovanja: 3 ~ 6 ur,
Temperatura okolice: 0°C ~ +40°C, Vlažnost okolice: < 95%,
Notranja baterija: Li-ion baterija 3.6V 600 mAh,
Material: PP (Polycarbonate),
Automatski vklop in polnjenje. Vsebuje zaščito pred pretiranim praznjenju ali polnjenju baterije. LED svetilka – indikator baterije. Zidni nosilec.
Baterija je tovarniško pritrjena, svetilka je pripravljena za uporabo!
Zaradi vaše varnosti montirajte v skladu z navodili!!!
VAŽNO OPOZORILO:

Pred montiranjem pazljivo preberite navodila ki so priložena ob vsakem izdelku in jih spravite. Izdelek mora montirati usposobljena oseba. Pred montažo preverite električne vode. Izključite varovalko. Izdelka ne vključujte dokler se ne konča celotna montaža. Uporabljajte samo odgovarjajoče kable za povezovanje. Vedno preverite da uporabljate odgovarjajoče sijalke in da ni prekoračena največja dovoljena moč sijalke, uporabljajte samo sijalke katerih maksimalna moč je navedena na luči in v navodilih. Da bi se izogibali okvare svetilke, ne uporabljate druge vrste baterije. Zasilno svetilko zaščitite pred stikom z vodo ali dežjem. Ta izdelek se ne sme uporabljati otroci, osebe s fizičnimi, senzoričnimi ali psihičnimi sposobnostmi.

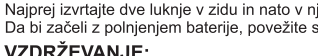
Napolniti baterijo občasno, ko se enota ne uporablja za več kot 3 mesece

MONTAŽA:

Najprej izvrtajte dve luknje v zidu in nato v njih vstavite plastične vložke (sidra). Privijte nosilec luči. Povežite napajalne kable z pravilno . Vključite varovalko. Da bi začeli z polnjenjem baterije, povežite svetilko s kablom za napajanje. LED svetilka bo začela svetliti, kar nakazuje na proces polnjenja baterije.

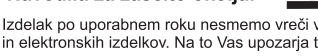
VZDRŽEVANJE:

Pred čiščenjem izključite varovalko in dovod električnega toka. Uporabite bombažno krpo s malo količino alkohola za čiščenje okvira. Ne uporabljajte močnejših kemijskih sredstev. Pazite da tekočina ne pride v stik z deli pod napetostjo.



Izdelak po uporabnem roku nesmemo vreči v kanto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predvideno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas opozarja tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporabo ali na pakiranju.

Noben del navodil za uporabo se ne sme reprodukovati na kakršenkoli način ali uporabe, kakor so prevod, preobdelava ali sprememba izvedbi teksta ali znakov brez dovoljenja. Vse pravice pridržane za Trgovina Matejić d.o.o.
Proizvajalec in distributer ne odgovarjata za škodo, katere bi nastala zaradi napačne in nestrokovne uporabe.



UPUTSTVO ZA UPOTREBA

TEHNIČKI KARAKTERISTIKI:

Naziv na proizvodot: M632L
Работен напон: 210-250V/50-60Hz,
Извор на светлина: 30xLED (180 lumena),
Степен на заштита: IP 40
Температура на околина: 0 ~ +40°C, Влажност: <95%,
Внатрешна батерија: Li-ion батерија 3.6V 600 mAh,
Време на работа: 3 ~ 6 часа, Време на полнење: 20 - 24 часа,
Материјал: PP (Polycarbonate),
Заштита од претерано полнење/празнење на батерија. Црвени LED - батерија индикатор, тест копче за тестирање, зидни носач. Фабрички формирана батерија, лампата можете веднаш да ја користете!
За ваша безбедност, инсталација, според инструкциите!
ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Пред монтирање внимателно прочитајте го упатството кое е приложено со секоја лампа и сочувајте го. Производот е потребно да го инсталира квалификувано лице. Пред инсталирање да се проверат водовите струја. Исклучите го осигурувачот. Немојте да го вклучувате производот додека не се заврши инсталацијата. Користете само жици за поврзување кои одговараат. Секогаш проверете дали се користат тип на LED кои одговараат и да максималната дозволена јачина на LED не е пречекорена, користете само LED чија максимална моќност е наведена на лампата и во упатството. За да се избегне оштетување на светилка, не ја користат други видови на батерии. Заштитете полнење фенерче од контакт со вода или дожд. Лампата е наменета само за внатрешна употреба. Тоа не е наменет кој се користи овој производ деца, лица со намалени физички, сезилни или ментални способности.

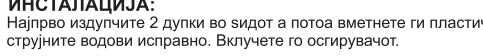
Повремено полнете батерија кога уредот не се користи повеќе од 3 месеци.

ИНСТАЛАЦИЈА:

Најпрво издупчите 2 дупки во ѕидот а потоа вметнете ги пластичните делови (дипли) во дупката. Ушафите го носачот на лампа. Поврзете ги струните водови исправно. Вклучете го осигурувачот.

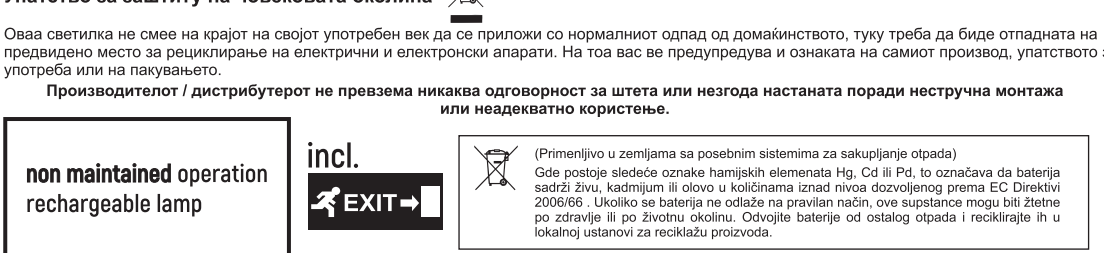
ОДРЖУВАЊЕ:

Пред чистење исклучите го осигурувачот и доводот за струја.Користете памучна крпа со мала количина на алкохол за чистење на стаклото на лампата. Не користете силни хемиски средства. Внимавајте течноста да не дојде во допир со електричните делови.

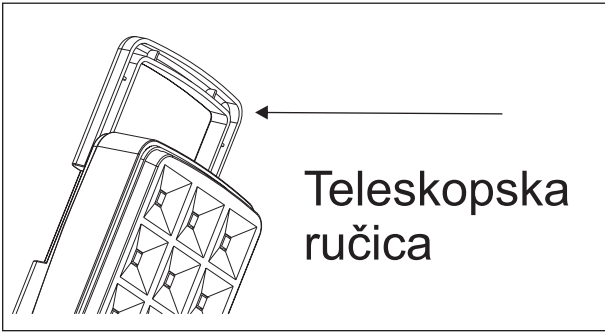


Oваа светилка не смеє на крајот на својот употребен век да се приложи со нормалниот отпад од домаќинството, туку треба да биде отпадната на предвидено место за рециклирање на електрични и електронски апарати. На тоа вас ве предупредува и ознаката на самиот производ, упатството за употреба или на пакувањето.

Производителот / дистрибутерот не превзема никаква одговорност за штета или незгода настаната поради нестручна монтажа или неадекватно користење.



Garancija na bateriju: 6 meseci.



Teleskopska ručica

